

Porównanie tłumaczeń Powtórzonego 4:30

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	W swojej niedoli, gdy cię spotkają wszystkie te sprawy u kresu dni,* a zawrócisz do JAHWE, swego Boga, i zaczniesz słuchać Jego głosu,** ¹⁾²⁾

¹⁾ u kresu dni, בְּאַחֲרֵית הַיָּמִים , zob. <x>50 31:29</x>.

²⁾ słuchać Jego głosu, בְּקוֹלֵי יְשׁמֶעֶת , lub: być Mu posłusznym, zob. <x>50 8:20</x>;<x>50 9:23</x>;<x>50 13:18</x>;<x>50 21:18</x>, 20;<x>50 26:14</x>, 17;<x>50 27:10</x>;<x>50 28:1-2</x>, 15, 45, 62;<x>50 30:2</x>, 8, 10, 20.